BeoVision 8-40

指南



BANG & OLUFSEN

日霊

菜单概述.3 查看屏幕菜单概述。

在菜单中导航,4 查看如何使用不同谣控器对菜单讲行操作。

首次设置.5 首次打开电视时显示哪些菜单。

选择菜单语言,6 如何洗择菜单语言。

调谐器设置.7 如何禁用内部 TV 调谐器或内置 DVD-HD 模块。

连接.8 在何处连接附加设备和如何连接到计算机或摄 一部分。 像机的示例。

注册附加视频设备.11 如何在 CONNECTIONS 菜单中注册已连接的 设备。

相机和头戴耳机的插孔,14 如何在电视上观看数码相片以及如何连接到头 戴耳机。

编辑已调谐的电视频道. 15 如何重新排列各频道在频道列表中的顺序以及 如何命名或删除这些频道。

重新调谐或添加频道.18 如何添加新频道或如何进行自动调谐。

扬声器设置 — 环绕声, 19 括如何连接扬声器和调节扬声器平衡。

调节画面和声音设置.23 如何设置画面及如何调节低音、高音等。如何 的设备, 如机顶盒、DVD 播放器等。 使用游戏模式。

扬声器组合的日常使用,26 如何在不同扬声器组合间切换。

设置电视机自动开关, 27 如何令电视自动开关或令其成为 Play Timer 的

设置 Beo4 谣控器. 29 告诉电视您的谣控器是否有导航按钮。

功能激活.30 如何输入激活码和使用附加功能。

HDMI MATRIX 31 如何进入 HDMI MATRIX 菜单的设置。

文字电视广播.33 如何使电视成为环绕声系统的一部分 其中包 如何将最爱的文字电视广播页保存为 MEMO 页。

> 使用 Beo4 或 Beo5 操作其它设备. 34 如何使用 Bang & Olufsen 遥控器操作已连接

> 连接和操作音频系统, 36 如何将音频系统连接到电视机 以及如何操作 整合的音频/视频系统。

使用 BeoLink 系统来分发声音和影像, 39 如何进行链接,如何操作链接系统。

您的电视机在链接房间内, 41 如何在链接房间内设置和操作电视。

两台电视同外一室,43 两台电视同处一室的 Option 设置和操作。

菜单概述

I.	2.	3.
TUNING	EDIT CHANNELS	FREQUENCY
	ADD CHANNELS	CHANNEL NO
	AUTO TUNING	NAME
	MANUAL TUNING	FINE TUNE
		DECODER
		TV SYSTEM
		SOUND
SLEEP TIMER		
PLAY TIMER	TIMER	
OPTIONS	CONNECTIONS	AV1-AV6
		HDMI EXPANDER
		LINK TUNING
	TUNER SETUP	TV TUNER
		DVB HD
	SOUND	ADJUSTMENT
		SPEAKER TYPE
		SPEAKER DISTANCE
		SPEAKER LEVEL
		SOUND SYSTEM
	PICTURE	BRIGHTNESS
		CONTRAST
		COLOUR
		TINT
		SIZE
		HOR SIZE
		VERT SIZE
		VERT POSITION
		GAME MODE
	DTV DI AV TIMED	MODE
		GROUP
	AUTO STANDBY	AFTER 1 HOUR
		AFTER 2 HOURS
		AFTER 4 HOURS
		OFF
	BEO4 SETTING	NAVIGATION BUTTON
		NO NAVIGATION BUTTON
	FEATURE ACTIVATION	
	MENU LANGUAGE	

在菜单中导航

有导航按钮的 Beo4



电视设置为配合该 Beo4 使用, 请参阅第29页, 使用, 您必须使用菜单中的"星号键"向上、下、 使用中心按钮可上,下,左,右移动在菜单中 左,右导航,按下中心按钮确认菜单中的选择 导航。按中心按钮的中间确认菜单中的选择 和设置。 和设置。

电视打开时,按MENU调出TV SETUP菜单。

若要返回上一级菜单, 请按 BACK。 若要退出菜单,请长按 BACK。

如果您的 Beo4 遥控器有导航按钮, 并目已将 如果您的电视设置为在无导航按钮的情况下

没有导航按钮的 Beo4



如果您的 Beo4 遥控器没有导航按钮, 您必须 使用菜单中的"星号键"向上、下、左、右导航、 按中心按钮确认菜单中的选择和设置。此外,若要返回上一级菜单,请按 STOP。 必须将电视设置为配合没有导航按钮的 若要退出菜单,请按 EXIT。 Beo4 使用。

电视打开时,按 MENU 调出 TV SETUP 菜单。

Beo5



如果您使用 Beo5 遥控器操作电视, 请使用中 若要返回上一级菜单, 请按 BACK。 心按钮向上、下、左、右移动在菜单中导航。按 若要退出菜单,请长按 BACK。 中心按钮的中间确认菜单中的选择和设置。

电视打开时, 按 Menu 调出 TV SETUP 菜单。

请注意,在您的系统中增加新产品时,应重新 配置 Beo5。

首次设置

这里所讲述的设置步骤仅在电视 机已经接通电源并首次开机的情 况下方可使用。有一系列自动屏幕 菜单为您提供指示,您必须在这些 菜单中注册已连接的附加设备 例 如扬声器。

以后如果您改变了系统 您可以访 问相同的菜单并更新您的设置,切 记您需要在 SOUND 菜单中设置扬 声器的类型和距离。

首次设置时的荬单序列

- MENU LANGUAGE ……您可以为屏幕菜单选 SPEAKER TYPE ……在此菜单中, 您可以选择 择语言。屏幕上的文字会随着您在语言之间 移动而发生变化
- 调谐器或 DVB 调谐器 请参阅第7页。
- 组上的设备类型 所用插孔 产品名称和信号 源名称。如需了解更多有关 CONNECTIONS ADJUSTMENTL ……在此菜单中, 您可以调节 菜单的信息,请参阅第8页。
- 在启用电视调谐器时出现。
- AUTO TUNING ……在您注册已连接的设备之 后, 屏幕上会自动显示频道调谐菜单。使用 导航按钮向右开始自动调谐。电视机会找到 如需了解有关在何处连接附加设备的信息,请 全部可接收的频道。如需了解更多有关调谐 参阅《入门指南》中有关连接面板的章节。 电视频道的信息,请参阅第15页。

- 将哪些扬声器 (如有) 连接到电视。 如需了解 更多信息 请参阅第19页
- TUNER SETUP ······ 您可以按照喜好禁用申视 SPEAKER DISTANCE ······ 在此菜单中 您可以 选择每个扬声器在系统中的距离(以米计)。
- CONNECTIONS ······选择您已连接到每个插孔 SPEAKER LEVEL ······在此菜单中, 您可以调节 系统中每个扬声器的音量。
 - 低音、音量、高音等。
- CHECK AERIAL CONNECTION ……此提示仅 DVB SETUP ……如果 DVB HD 调谐器已启用 会出现 DVB SETUP 菜单 如需了解更多信息 请参阅单独的《DVB HD 指南》。

选择菜单语言

第一次设置电视机时所选择的菜单 语言可以在日后随时加以更改。

菜单语言选妥之后,全部菜单和显示信息便以所选的语言出现。

您可以通过 TV SETUP 菜单选择屏幕菜单语 言。屏幕上的文字会随着您在语言之间移动而 发生变化。

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按**中心**按钮, 调出 OPTIONS 菜单并突出显示 MENU LANGUAGE。
- > 按中心按钮, 调出 MENU LANGUAGE 菜单。
- > 使用导航按钮向上或向下移动到语言选择。
- > 按**中心**按钮, 进行选择。
- > 按 BACK 返回上一级菜单或长按 BACK 退 出菜单。

MENU LANGUAGE

DANSK DEUTSCH ENGLISH ESPAÑOL FRANÇAIS ITALIANO NEDERLANDS SVENSKA

调谐器设置

如果禁用电视调谐器,则可通过 TV 按钮激活可选的 DVB 调谐器。如 果您禁用 DVB 调谐器,您可通过 DTV 按钮启动已连接的外围设备。

- 如果要禁用内部调谐器……
- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按**中心**按钮, 调出 OPTIONS 菜单, 并突出显示 TUNER SETUP。
- > 按中心按钮, 调出 TUNER SETUP 菜单, 并突 出显示 TV TUNER。
- > 使用导航按钮向左或向右在设置 ON 或 OFF 之间切换。
- > 突出显示 DVB HD。
- > 使用导航按钮向左或向右在设置 ON 或 OFF 之间切换。
- > 按中心**按**钮,保存设置,或……
- > ……长按 BACK 不保存退出全部菜单。

TUNER SETUP

TV TUNING ON DVB HD ON 连接

电视机的连接面板让您可以连接 信号输入线缆以及各种附加设备, 例如录像机。

如果您的电视机装备了可选系统 模块,并使用 Master Link 线缆连 接了一个兼容的音频系统,您将受 益于一个集成的音频/视频系统。

所有连接到这些插孔的设备必须在 CONNECTIONS 菜单中注册。如需 了解更多信息,请参阅第12页。

在将任何设备连接至电视机之前,切记断 开电视机的电源。





可以连接到插孔上的设备类型受到一定的限制。

配备 VGA 输出的设备只能连接并注册到 AV3 插孔。

IR 类型

在 AV 菜单中,您可以选择如何连接 PUC 控 制的产品。您可以在'PLUG'(线缆)和'IR'(IR Blaster)之间选择。



红外发射器:为了使用 Bang & Olufsen 遥控器 操作非 Bang & Olufsen 产品,可以在这些产品 上各安装一个 Bang & Olufsen 红外发射器。将 每个发射器均连接到主连接面板标有 PUC 的 相应插孔中。

DVB 模块

CA 模块是解码节目供应商发送的已编码信号 的智能卡 "读卡器"。



在 CA 模块中插入智能卡,并将芯片面向电视。 CA 模块一侧有一个凸边,另外两侧有两个凸 边。有一个凸边的一侧朝上。Conax 智能卡插 入时芯片必须背朝电视机正面。

连接和使用计算机

请注意! 连接PC和电视机之前,请断开电视机、如需在屏幕上看到计算机的画面,您必须使用 计算机、所有连接至计算机设备的电源。

若需连接电脑和电视机……

- 电视机的 VGA 或 HDMI 插孔。
- > 若需通过电视机连接的扬声器聆听计算机的 算机。(Beo5: 按 **Pc**)。 声音, 使用适当的线缆连接计算机的声音输 出到电视机的 R-L 或 SPDIF 插孔 (如适用)。
- > 重新为电视机、计算机、全部连接到计算机 上的设备接通电源。切记,您必须为计算机接 通备有接地墙上的插孔, 完全依照计算机的 安装指示进行。

如果您已经将 PC 连接到电视机的 VGA 插孔, 您必须在 CONNECTIONS 菜单中注册 PC 到 AV3 插孔。连接到 HDMI 插孔的计算机可注册 到任何 AV 插孔或插孔组。

在屏幕上调出计算机的影像

谣控器调出画面。

若需调出电脑画面……

> 使用适用的线缆, 将一端插入计算机上的 > 按 LIST, 然后使用导航按钮向上或向下在 DVI VGA 或 HDMI 输出插孔,另一端则插入 Beo4 显示器中调出 PC 然后按中心按钮调 出画面。现在您可以象往常一样操作您的计

注册附加视频设备

为申视机连接附加视频设备时 须 在 CONNECTIONS 菜单中注册该 设备。

首次设置电视时 电视机会检测到 当时已经连接的某些设备, 如果电 视机没有自动检测到这些设备 首 次设置期间屏幕上会自动显示 CONNECTIONS 菜单以便让您注 册已连接的设备。日后为电视机连 接设备时 须在 CONNECTIONS 菜单中注册该设备。

连接了什么?

注册连接到电视上的设备允许您使用遥控器 来使用这些设备。

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS.
- > 按**中**心按钮 调出 OPTIONS 菜单。 CONNECTIONS 已经突出显示。
- > 按中心按钮 调出 CONNECTIONS 菜单。
- > 使用导航按钮向上或向下在不同的插孔组 → 间切换·AV1 AV2 AV3 AV4 AV5 AV6 和 HDMI EXPANDER HDMI MATRIX (如可用)。如需了解有关 LINK TUNING 的 信息 请参阅第39页。
- > 按中心按钮, 将已连接的产品类型注册到突 出显示的插孔组。
- > 使用导航按钮向上或向下在组中的不同插孔 间切换。
- > 使用导航按钮向左或向右注册您已连接到 突出显示的插孔的设备。
- > 按中心按钮, 从屏幕列表上选择产品。
- 品的列表。
- > 使用导航按钮向上、向下或数字按钮突出显 > 按中心按钮,选择待机选项。 示产品的名称,然后按中心按钮注册该产品。 > 完成单个插孔组的设置之后,按中心按钮,
- > 按绿色按钮可以为信号源命名。用于命名的 菜单现已启动。
- > 使用导航按钮向上和向下找到名称中的各个 字符。
- > 按中心按钮, 接受名称。

CONNECTIONS

AV1	NONE
AV2	NONE
AV3	NONE
AV4	NONE
AV5	CAMERA
AV6	NONE
HDMI EXPANDER	NO
HDMI MATRIX	NO
LINK TUNING	NO

根据您的设置提供不同的插孔。

- > 当选定信号源时, 这些名称在电视的屏幕显 示器中显示。
- > 按中心按钮 调出 STANDBY OPTIONS 菜 单。
- > 使用导航按钮向左或向右杳看其他类型产 > 使用导航按钮向上或向下即可杳看已连接 的设备切换到待机状态时的待机选项列表。

 - 返回 CONNECTIONS 菜单。
 - > 针对每个插孔组重复该过程。

仅当第一次设置时 注册了所有连接的设备之 后,按绿色按钮保存设置。

AV1—AV6 菜单内容……

SOURCE ……选择您已经连接的信号源。您所 洗的洗项指出了哪个谣控器按钮打开了信号 源。例如, 当按 V.MEM 按钮时, 就打开注册 (YPbPr)...指示设备是否通过 YPbPr 插孔连接 为 VMEM 的信号源。按 LIST 然后向上或向 下按导航按钮显示 DTV2. 然后按中心按钮 即可打开注册为 DTV2 的信号源。(Beo5) 按 DTV2) . 洗项包括

NONE ……话用于未连接任何设备的情况。 V.MEM ……适用于已连接的录像机或硬盘 S/P-DIF ……选择使用的 S/P-DIF 连接。选项是 录像机...

DVD/DVD2 ……适用干已连接的 DVD 播放 器或录像机。

DTV2……适用干机顶盒等其他设备。

- DTV ……由 DVB 模块占用,除非您禁用 DVB 模块。
- 设备。

TV ……由电视调谐器占用,除非您禁用 TUNER SETUP 菜单中的两个调谐器。

PC …… 适用于已连接的 PC。

DECODER ……适用于已连接的解码器。

信号源列表分为4组;

'stb' 是机顶盒, 'dvd' 是 DVD 播放器和录像

机, 'vmem' 是录像机 (包括硬盘录像机), 'other' 是 PC 和媒体中心等设备。

- NAME ……可让您命名您正在注册的信号源。 当您激活信号源时,您输入的名称会在屏幕 显示器上显示。
- (AUTO SELECTION) ……允许在电视机检测到 信号时自动选择已连接到 AV5 的信号源 (假定电视机在当时是开着的)。选项是 ON 和 OFF
- IR SOCKET ……选择将哪个 IR 插孔用于信号 源 PUC1、PUC2、PUC3、PUC4 和 NONE。
- IR TYPE ……洗择使用的 IR 连接的类型。洗项是 PLUG (用于线缆连接)和 IR (用于 IR blaster 连接)。

HDMI……指示设备是否通过其中一个 HDMI 插孔连接到电视机上。选择合适的插孔。 A B 或 C.

到电视机上。 洗项是 YES 和 NO。 在任何时 候只能在其中一个 AV 菜单 (AV2-AV4 或 AV6) 中注册

(VGA) ……指示设备是否通过 VGA 插孔连接 到电视机上。洗项是 YES 和 NO。

1、2和 NONE

HDMI扩展盒必须始终连接到 HDMIC (如有) 或连接到 HDMI B. 连接 HDMI 扩展盒时 附加 关于高清 (HD) 信号源…… HDMI 插孔 C1、C2、C3 和 C4 可用。

V.AUX2 ……适用于视频电子游戏机等其他 虽然可以用任何可用的信号源类型注册您的设备, 但您所选的类型会影响您使用信号源的方式。

AV2	
SOURCE	NONE
NAME	
IR SOCKET	NONE
IR TYPE	IR
HDMI	NONE
Y/Pb/Pr	NO
S/P-DIF	NONE

可以录制准高清(SD)信号,并将其分配到链接 房间的电视机上,但 HD 信号不能这样做。

将 HD 和 SD 信号都连接到电视机上。始终使 用最好的信号。如果没有 HD 信号可用, 则显示 SD 信号.

>> 注册附加视频设备

待机设置……

当您在 CONNECTIONS 菜单中注册非 Bang & Olufsen 产品时,您还可以为您的产品选择不同的 'STANDBY OPTIONS'。这意味着您可选择是否让已连接的产品自动转入待机状态。

选项如下:

OFF AT SOURCE CHANGE ……当您选择另一 信号源时,本产品立即切换到待机状态。 OFF AT TV STANDBY ……在您将电视机切换 为待机时,本产品也切换到待机状态。

ALWAYS ON ······本产品不能自动切换到待机 状态。

MANUAL CONTROL ……使用遥控器可以打 开或关闭本产品。

相机和头戴耳机的插孔

您可连接头戴耳机聆听节目,或连 接摄录机以便在电视机上观赏家 庭电影。

用于暂时连接的插孔

PHONES

您可以将立体声头戴耳机连接到标记 PHONES 的插孔。

- 当扬声器中发出声音时,可以在扬声器上直 接调节音量。
- 若要将连接到电视机上的扬声器设置为静音, 请按 へン 按钮的中间。
- 当扬声器设置为静音时,请按へ或〜调节
 耳机中的声音。
- 若要恢复扬声器中的声音,请按 へ ∨ 按钮的
 中间。

注意:长时间收听高音量声音有损害听力之虞!

R – L

用于音频连接(相应代表左、右声道)。

VIDEO

用于连接视频信号。

在您的电视上观看数码照片

如需观看相机上的照片, 连接相机至 AV5 插孔 并打开电视机。电视机会自动注册信号, 让您可 以从电视屏幕上观赏静态图片。

如果相机的信号关闭……

- > 重复按 LIST 按钮, 直至 Beo4 上显示 CAMERA*, 然后按中心按钮。(Beo5: 按 Camera)。
- *为了在 Beo4 上显示 CAMERA, 您必须首先将 其添加到Beo4功能列表中。如需了解更多信息, 请参阅 Beo4 附带的《指南》。



编辑已调谐的电视频道

如果全部频道经过自动调谐后,没 有自动按照您首选的频道编号保 存频道或者没有为保存的频道自 动命名,您可以重新排列频道的显 示顺序并按照您的选择给它们命 名。

如果已调谐的频道需要额外的编辑 (例如微调) 则应使用 MANUAL TUNING 菜单 请参阅第17页。

如需了解数字频道调谐的信息,请参阅 《指南》中有关您的 DVB 模块的信息。

移动、命名或删除已调谐的电视频道

一日完成频道的自动调谐,即会自动显示 EDIT 移动已调谐的电视频道…… CHANNELS 菜单, 并且您可以移动或命名已 > 在 EDIT CHANNELS 菜单中, 突出显示您要 调谐的电视频道。您还可以删除您不想要的任 何已调谐的电视频道。

讲入 EDIT CHANNELS 菜单 ······

- > 调出 TV SETUP 菜单,并突出显示 TUNING。 > 使用导航按钮向左即可将频道移回列表或与
- > 按**中心**按钮, 调出 TUNING 菜单, 并突出显 示 EDIT CHANNELS.
- > 按中心按钮,调出 EDIT CHANNELS 菜单。

- 移动的频道。
- > 使用导航按钮向右将频道移出列表。
- > 使用导航按钮向上或向下将频道移动到所需 的频道编号。
- 占有该频道编号的频道对换位置。
- > 现在您可以将您与它对换位置的频道移到一 个空频道编号的位置或找另一个频道对换位 置,若是后一项选择,请重复上述步骤。
- > 在您完成移动频道的步骤之后 按 BACK 即 可返回上一级菜单,或者长按 BACK 退出全 部菜单。

命名已调谐的频道……

- 命名的频道。
- > 按**绿色**按钮可以为频道命名。用于命名的菜 > 使用导航按钮向右将频道移出列表。 单现已启动。
- 字符.
- > 使用导航按钮向左或向右在字符位置间移 > 在您删除了有关频道之后,长按 BACK,退出 动。
- > 按**中心**按钮, 保存命名。
- > 若有必要, 重复上述步骤并为其他频道编号 命名.
- > 在您为相关的频道命名之后, 按中心按钮接 受您所编辑的列表, 或者长按 BACK 不保存 退出全部菜单。

删除已调谐的频道……

- > 在 EDIT CHANNELS 菜单中, 突出显示您要 > 在 EDIT CHANNELS 菜单中, 突出显示您要 删除的频道。

 - > 按**黄色**按钮可以删除频道。
- > 使用导航按钮向上和向下找到名称中的各个 > 再按一次黄色按钮确认删除, 或向左按导航 按钮两次 将频道移回列表。
 - 全部菜单。

EDIT CHANNELS

2 TV 2

4 BBC 1 5 EUROSPORT

7 7DF

移动频道。

ED	IT CHANNELS
1	
2	TV 2
3	Α
4	BBC 1
5	EUROSPORT
6	TV 4
7	ZDF
8	
9	DISCOVER
10	

命名频道。

ED 1	DIT CHANNELS	
		TV 2
3		
4	BBC 1	
5	EUROSPORT	
6	TV 4	
7	ZDF	
8		
9	DISCOVER	
10		

删除频道。

调整已调谐的频道

调频道的接收质量、指示编码频道的存在、为 开始调谐之前确定屏幕上的广播系统是正确 个别频道诜择话当的声音类型。

- > 调出 TV SETUP 菜单 并突出显示 TUNING. 如果频道以两种语言播出 而您希望有两种语
- > 按**中心**按钮, 调出 TUNING 菜单, 并突出显 言, 您可以保存频道两次, 一种语言一次。 示 MANUAL TUNING。
- > 按中心按钮即可调出 MANUAL TUNING 菜 单。
- > 使用导航按钮向上或向下在菜单中的不同项 目间切换。
- > 使用导航按钮向左和向右即可杳看您对每个 项目所做的选择。
- > 如果您选择 NAME, 按绿色按钮, 开始命名 程序。使用导航按钮向上和向下进入您选择 的名称的字符。使用导航按钮向左和向右即 可在名称的各字符间移动。
- > 完成编辑之后, 按**中心**按钮, 接受设置。
- > 按中心按钮,保存已调节的频道。
- > 长按 BACK 退出全部菜单。

您可以使用自带的频道编号保存电视频道。微如果 TV SYSTEM 项目出现在菜单上, 您必须在 的。

FREQUENCY	217
CHANNEL NO.	7
NAME	DR 1
FINE TUNE	0
DECODER	OFF
TV SYSTEM	PAL B/G
SOUND	STEREO

即使您保存某种声音/语言 您可以在观看电视 节目时随意从多种类型的声音/语言作出选择。

重新调谐或添加频道

您可以使用您的电视为您查找电视 频道。

预设达99个不同的电视频道,各有 其自带频道编号和名称。

您可以接收新频道或-重新调谐过 去删除的频道。

如果通过 ADD CHANNELS 菜单 调谐频道,以前已经调谐好的频道 不会改变。这将让您保持各自的频 道名称、其在电视列表中的顺序以 及为这些频道保存的任何特殊设 置。 您可以通过自动调谐全部频道来重新调谐全 部电视频道。您可以添加新频道或更新有变 动的已调谐频道,例如,广播公司将频道移到 一个新频道上。

> 调出 TV SETUP 菜单, 并突出显示 TUNING。

> 按中心按钮即可调出 TUNING 菜单。

通过自动调谐重新调谐……

- > 在 TUNING 菜单中, 突出显示 AUTO TUNING。
- > 按**中心**按钮即可调出 AUTO TUNING 菜单。
- > 使用导航按钮向右开始自动调谐。
- > 自动调谐一经完成, EDIT CHANNELS 菜单会 出现。接着, 您可以删除或命名频道。

添加新电视频道……

- > 在 TUNING 菜单中, 突出显示 ADD CHANNELS。
- > 按中心按钮, 调出 ADD CHANNELS 菜单。
- > 使用导航按钮向右开始。新频道会在找到之 后自动添加。
- > 调谐完毕并且添加新频道之后,EDIT CHANNELS 菜单会出现。接着,您可以删除 或命名频道。光标会突出显示刚加入列表的 前几个新频道。



注意!如果您重新调谐电视频道,则您之前所 作的全部频道设置都会消失!

EDIT CHANNELS
31 PRIME
32TV 2
33
34 BBC 1
35 EUROSPORT
36 TV 4
37 ZDF
38
39 DISCOVER
40

扬声器设置——环绕声

为您的电视机添加多个 Power Link 扬声器和一个 BeoLab 超重低音扬 声器 您便拥有了环绕音响系统。

环绕声系统可轻松安装到您的起 居室中,可根据播放效果决定最理 想的聆听和观赏位置。 您可以在扬 声器创建的区域获得最佳的音响 效果。

选择您的扬声器类型

在调节扬声器设置之前打开电视。

若需注册扬吉器类型……

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按中心按钮 调出 OPTIONS 菜单并突出显 示 SOUND.
- > 按中心按钮, 调出 SOUND SETUP 菜单, 然 后突出显示 SPEAKER TYPE。
- > 按中心按钮调出 SPEAKER TYPE 菜单,并使 用导航按钮向左或向右即可显示扬声器类型。 SPEAKER TYPE 菜单中应至少配置一个前置扬
- 然后使用导航按钮向左或向右即可显示扬声 LEVEL 菜单可用。 器类型。
- > 按中心按钮进行保存, 或者按 BACK 不保存 并退出菜单。

SPEAKER TYPE

FRONT	BEOLA
REAR	BEOLA
SUBWOOFER	YES

4000

8000

> 向下按导航按钮即可移动到下一个扬声器, 声器, 使 SPEAKER DISTANCE 和 SPEAKER

设置扬声器距离

从您最爱的观看位置打开电视。 输入您的位置 与各个扬声器之间以米计算的直线距离。

若需设置扬声器距离……

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按**中心**按钮, 调出 OPTIONS 菜单并突出显示 SOUND。
- > 按中心按钮, 调出 SOUND 菜单, 然后突出显示 SPEAKER DISTANCE。
- > 按中心按钮, 调出 SPEAKER DISTANCE 菜单。
- > 在扬声器之间移动光标,然后使用导航按钮 向左或向右即可选择您的观看位置与各扬声 器之间的近似直线距离(以米计)。
- > 在您输入近似的扬声器距离后, 按中心按钮 即可保存, 或按 BACK 退出菜单且不保存。

PEA	KER I	DISI	ANC	.E	



校准音量

如果您已经将环绕声系统中的扬声器连接到了 电视机上,则您必须执行扬声器校准。

环绕声系统中所连接的各个扬声器交替发出 校准声音。您的任务是调节所有连接的扬声器 的音量,以便和中置扬声器的音量相匹配。 您可以选择让声音序列自动或手动产生。

一旦您执行了扬声器校准,如果您更改了设置, 例如移动了一个或多个扬声器,您只需重新校 准扬声器的声音即可。

SPEAKER LEVEL SEQUENCE MANUAL LEFT FRONT RIGHT REAR LEFT REAR

若需校准音量……

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按**中心**按钮, 调出 OPTIONS 菜单并突出显示 SOUND。
- > 按**中心**按钮, 调出 SOUND 菜单, 然后突出 显示 SPEAKER LEVEL。
- > 按中心按钮, 调出 SPEAKER LEVEL 菜单。 SEQUENCE 会突出显示。
- > 使用导航按钮向左或向右在 AUTOMATIC 和 MANUAL 间选择。
- > 使用导航按钮向左或向右即可调节扬声器声 音,使用导航按钮向上或向下即移动到另一 个扬声器。
- > 调节完环绕声系统中的所有扬声器之后, 按 中心按钮保存, 或按 BACK 不保存退出菜单。

查看当前声音系统的名称

您可以在屏幕上查看信号源或节目当前声音系 统的名称。但是,无法调节或预设声音系统。

若需查看当前的声音系统……

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按**中心**按钮, 调出 OPTIONS 菜单并突出显示 SOUND。
- > 按**中心**按钮, 调出 SOUND SETUP 菜单并突 出显示 SOUND SYSTEM。
- > 按中心按钮, 调出 SOUND SYSTEM 菜单。 显示当前的声音系统。
- > 长按 BACK, 退出全部菜单

SOUND SYSTEM

INPUT FORMAT: MONO/STEREO

OUTPUT FORMAT: STEREO SPEAKER 1

出现在菜单中的声音系统的示例。

您的扬声器组合不一定要与可用声道数量相匹 配才能使声音系统发挥作用。

调整画面和声音设置

画面和声音的出厂设置是中立的数 值 适合一般的收看和收听情况。 但是 如果您喜欢 您可以按照您 的个人喜好加以调节。

调节画面亭度 对比度或颜色. 声音设置包括音量 低音 高音。

暂时保存您的画面和声音设置 — 直到您的申视机关闭为止或改为永 久性的保存。

如果您将游戏控制器连接到电视。 请激活 GAME MODE。

如需了解有关如何更改画面格式 的信息 请参阅《入门指南》。

调节亭度 颜色或对比度

通讨 PICTURE 菜单调节画面设置。关机后, 临时的设置立即取消。

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS.
- > 按中心按钮 调出 OPTIONS 菜单并突出显 示 PICTURE.
- > 按**中心**按钮 调出 PICTURE 菜单。
- > 使用导航按钮向上或向下在菜单各项目间移 动。
- > 使用导航按钮向左或向右即可调节数值。
- 的设置 或
- > ……按中心按钮, 永久保存设置。

对于使用 VGA 信号的视频信号源, 还会显示 下列诜项 HOR. SIZE ……沿水平轴调节画面大小。 VERT. SIZE ……沿垂直轴调节画面大小。 HOR. POSITION ……沿水平轴调节画面位置。 VERT. POSITION ……沿垂直轴调节画面位置。 请注意,这四种设置只适用您在调节设置时的 屏幕分辨率。

若要暂时删除屏幕上的画面,请按 LIST,然后 使用导航按钮向上或向下调出 Beo4 显示屏的 P.MUTE, 接着按中心按钮。若要还原画面, 按 信号源按钮。(Beo5·按△调出Beo5的Scene 显示屏,按 Picture,然后按 P.Mute。若要还 原画面,再按一次 P.Mute)。

PICTURE

BRIGHTNESS			
CONTRAST			
COLOUR			
TINT			
SIZE			
GAME MODE			

> 按 BACK 即可在您关闭电视机之前保存您 当信号以 720p、1080p 或 1080i 格式发送时, PICTURE 菜单中的 SIZE 洗项可用。

游戏模式

玩 PC 游戏, 您可以激活 'Game mode'。游戏 > 按 **Game** 激活 GAME MODE, 再按一次即 模式可将信号处理产生的延迟降到最低。当 可禁用 GAME MODE. 您改变信号源或切换到待机状态时,游戏模 式将被自动禁用。

若要使用 GAME MODE······

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按**中心**按钮, 调出 OPTIONS 菜单并突出显 示 PICTURE.
- > 按**中心**按钮, 调出 PICTURE 菜单。
- > 使用导航按钮向上或向下移动到 GAME MODE
- > 重复按中心按钮即可在 ON 和 OFF 间切换。

若要直接使用 Beo4 激活 GAME MODE

- > 按 LIST 使用导航按钮向上或向下即可调出 Beo4 显示屏的 GAME。
- > 重复按中心按钮即可在 ON 和 OFF 间切换。

如果您使用电视作为显示器连接游戏控制器或 若要直接使用 Beo5 激活 GAME MODE······

调节音量、低音或高音

声音的出厂设置是中立的值,适合大多数收听 若需调节声音…… 情况。但是,如果您喜欢,您可以按照您的个人 > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。 喜好加以调节。

您可以预设音量。低音、高音和超重低音扬声 > 按中心按钮 调出 SOUND 菜单并突出显示 器。

补偿人耳对高低频率欠缺敏感性的不足。这 > 使用导航按钮向左或向右即可调节数值或选 些频率在低声量的情况下会有所提升, 使低声 的音乐显得比较有动力。

此外,您还可以预设两个默认的扬声器组合: > ……按中心按钮,永久保存设置。 一个是在每次您打开电视机的视频信号源时使 用,另一个是在每次您接通与电视机连接的音 频信号源时使用。您还可以根据需要在任何时 候选择不同的扬声器组合。

如需了解更多有关扬声器组合的信息, 请参阅 第26页。

- > 按中心按钮 调出 OPTIONS 菜单并突出显 示 SOUND.
- ADJUSTMENT.
- > 按中心按钮即可调出 ADJUSTMENT 菜单。
- **您还可以启动或关闭响度功能。响度功能用于** > 使用导航按钮向上或向下选择要调节的项目。
 - 择设置.
 - > 按 BACK 即可在您关闭电视机之前保存您 的设置 或……

ADJUSTMENT

VOLUME	
BASS	
TREBLE	
SUBWOOFER	
LOUDNESS	ON
DEFAULT VIDEO	SPEAKER3
DEFAULT AUDIO	SPEAKER2

ADJUSTMENT 菜单的内容将根据连接到电视 机上的不同设备而变化。

扬声器组合的日常使用

您可以通过添加 Bang & Olufsen 扬 声器和一个 BeoLab 超重低音扬声器 将您的电视机扩展成环绕声系统。

当您接通其中一个信号源时, 电视根 据何种声音适合您正在使用的信号源 来自动选择合适的扬声器。在 Beo4 显 示屏上选择 SPEAKER, 然后按 Beo4 上的中心按钮, 即可优化扬声器组合。

注意! 如果您只向电视机添加了两个前置扬声器, 则您只能选择 SPEAKER 1 — 3。

选择适合影片声音的扬声器

您可以根据正在使用的信号源选择适合的扬 声器组合.但前提是您的电视机中有各种扬声 器模式。

- > 按 LIST 并使用导航按钮向上或向下调出 Beo4 显示屏的 SPEAKER (Beo5: 按) 调 出 Beo5 的 Scene 显示屏, 然后按 Speaker 调出 Speaker 显示屏)。
- > 如需优化声音, 按中心按钮, 或者 按 1-5 选 择您需要的扬声器组合。(Beo5: 按 Optimise 或 Mode 1-5)。所选择的扬声器会自动切 换。
- > 按住 BACK 从 Beo4 显示屏删除 SPEAKER,
 然后返回您刚刚正在使用的信号源。(Beo5.
 按 〇 即可删除 Speaker 显示)。

使用 Beo4 调节扬声器平衡 您可以暂时调节扬声器间的平衡。

- > 按 LIST, 然后使用导航按钮向上或向下在 Beo4 显示屏中调出 BALANCE, 然后按中心 按钮。
- > 现在使用 ▲、▼、 ◀ 和 ▶ 调节扬声器的前 后左右平衡。
- > 按住 BACK 从 Beo4 显示屏删除 SPEAKER, 然后返回您刚刚正在使用的信号源。



SPEAKER 1











SPEAKER 4



SPEAKER 5

设置电视机自动开关

您的电视有内置的休眠定时器 这 意味着您可以在指定的若干分钟 后关闭电视。

你还可以让电视对通过 Master Link 连接到申视上的"音频或视频主控 器"上设置的"定时播放"做出反 应。

如果"定时播放"信号源是 DTV 必须在 DTV PLAY TIMER 菜单中设 置。

休眠定时器

您可以让申视在若于分钟后自动关闭

若要用 Beo4 激活休眠定时器……

- Beo4 显示屏的 SLEEP。
- > 重复按中心按钮选择分钟数。

若要用 Beo4 禁用休眠定时器……

- > 按 LIST 并使用导航按钮向上或向下调出 若需启用定时播放…… Beo4 显示屏的 SLEEP。
- > 重复按**中心**按钮 直到电视显示屏上显示 OFF 为止。

若要用 Beo5 激活或禁用休眠定时器……

> 按 Sleep 并选择分钟数或 Off。

若需通过菜单设置休眠定时器……

- > 按中心按钮 调出 SLEEP TIMER 菜单。
- > 重复按**中心**按钮在分钟数和 OFF 之间切换。 阅各产品的附带《指南》。

播放定时器

如果您使用 Master Link 线缆将一套 Bang & Olufsen 音频或视频产品接到电视机上, 您可 以通讨 PI AY TIMFR 苹单将该产品包括在定 > 按 LIST 并使用导航按钮向上或向下调出 时功能内或将其排除在外。例如,如果您只需 要在电视机上应用定时功能,将电视机的定时 播放设为 ON, 而音频系统的定时播放则设为 OFF.

- > 调出 TV SETUP 菜单 并突出显示 PLAY TIMER.
- > 按中心按钮 调出 PLAY TIMER 菜单 然后 突出显示 TIMER ON/OFF。
- > 按中心按钮, 调出 TIMER ON/OFF 菜单。
- > 使用导航按钮向左或向右即可显示 ON。
- > 按中心按钮,保存设置。

> 调出 TV SETUP 菜单,并突出显示 SLEEP TIMER。 若需进一步了解如何为连接的 Bang & Olufsen 音频或视频产品打开或关闭 "定时播放",请参

DTV Play Timer

您可以在已连接的 Bang & Olufsen 音频或 可将电视设置为如果没有操作,在某一时间之 视频产品上设置定时播放。如果定时播放将 电视中的 DVB 模块用作信号源 您必须选择 启动的 MODE. 即应该打开收音机还是电视。 式。 您还必须选择 GROUP 即当执行定时播放时. 使用哪个电台或频道组。

若需设置 DTV Play Timer ……

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按中心按钮, 调出 OPTIONS 菜单, 并突出显 > 按中心按钮, 调出 AUTO STANDBY 菜单。 示 DTV PLAY TIMER.
- > 按中心按钮调出 DTV PLAY TIMER 菜单 并 使用导航按钮向上或向下在 MODE 和 > 按**中心**按钮,保存设置。 GROUP 之间移动
- > 使用导航按钮向左或向右即可选择您希望的 设置。
- > 按中心按钮, 保存设置。
- 出全部菜单。

注意! 如果电视调谐器已禁用, 通过按遥控器上 的 TV 激活 DVB 模块, 菜单的名称是 TV PLAY TIMER.

还要记住, 如果电视或其扬声器通过"定时播 放"启动,需将 PLAY TIMER 菜单设置为 ON。

自动待机

后自动切换到待机状态。 出厂设置是 4 小时。 此功能只适用于视频模式,不适用于音频模

若要激活自动待机……

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按中心按钮, 调出 OPTIONS 菜单并突出显示 AUTO STANDBY.
- > 使用导航按钮向上或向下即可选择您希望的 设置。
- > 按 BACK 返回上一级菜单或按住 BACK 退 出全部菜单。

您激活该功能后, 如果在菜单中设置的时间内 > 按 BACK 返回上一级菜单或按住 BACK 退 没有操作电视,那么电视上会出现一条消息。 如果您不操作电视 那么电视就会切换到待机 状态。

DTV PI AY TIMFR

MODE GROUP

τv SPORT

DTV PI AY TIMFR 莁单

AUTO STANDBY

AFTER 1 HOUR **AFTER 2 HOURS AFTER 4 HOURS**

AUTO STANDBY 菜单

设置 Beo4 遥控器

您必须将电视设置为使用有或没有 导航按钮的 Beo4 操作。

即使您的遥控器有导航按钮, 您也可以选择将电视设置为不用导航 按钮操作。如果您的 BeoLink 系统 还包含电视却没有 BEO4 SETTING 菜单时, 这很有用。

如果您将电视设置为不使用导航按 钮操作, 而您的 Beo4 有导航按钮, 您还必须更改您的 Beo4 的 MODE 设置。如需了解更多信息, 请参阅 《Beo4 指南》。

Beo4 类型

在 BEO4 SETTING 菜单中,您可以设置您正 在使用的 Beo4 遥控器是否带有导航按钮。

若需进行 Beo4 设置……

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按中心按钮, 调出 OPTIONS 菜单并突出显
- 示 BEO4 SETTING。
- > 按**中心**按钮, 调出 BEO4 SETTING 菜单。
- > 使用导航按钮向上或向下即可显示您希望的 信息,请参阅第4页。 设置。
- > 按中心按钮,保存设置。
- > 按 BACK 返回上一级菜单或按住 BACK 退 出全部菜单。

BEO4 SETTING

NAVIGATION BUTTON

NO NAVIGATION BUTTON

如需了解有关用不同类型的遥控器操作菜单的 信息,请参阅第4页。

功能激活

通过 FEATURE ACTIVATION 菜单, 可以使用您的电视的附加功能。如 需了解有关附加功能的信息,请联 系 Bang & Olufsen 零售商。

功能激活码

如需令附加功能可用,必须输入功能激活码。 可以从 Bang & Olufsen 零售商处购买功能 码。该功能码可以再次被禁用。

若需输入激活码……

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按**中心**按钮, 调出 OPTIONS 菜单并突出显示 FEATURE ACTIVATION。
- > 按中心按钮, 调出 FEATURE ACTIVATION 菜单。
- >选择您想要激活的功能,并按中心按钮。
- > 使用数字按钮输入12位码。向左按导航按钮 可以删除不正确的数字,按 BACK 可以删除 所有数字。
- > 输入数字后, 按中心按钮确认。

FEATURE ACTIVATION

KEY

HDMI MATRIX

HDMI MATRIX 功能是可单独购买的附加功能。输入购买的功能激活码后,在您电视机中的附加软件可用。HDMI Matrix 本身是一种硬件产品,连接 HDMI Matrix 可让您最多将32个信号源与您的电视连接,并且通过 Beo5 遥控器使用这些信号源。如需了解有关附加功能的信息,请联系 Bang & Olufsen 零售商。

重要信息

必须由 Bang & Olufsen 零售商连接和设置 HDMI MATRIX。

- 必须重新配置 Beo5 遥控器才能使用 HDMI Matrix。
- 您不能使用 Beo4 遥控器操作 HDMI Matrix。
- 在一个系统中只能连接一个 HDMI Matrix。
- 不能在 HDMI Expander 上配置 HDMI Matrix。

YES
16
PUC1
PLUG
A

HDMI MATRIX 菜单中的设置……

在 HDMI MATRIX 菜单中, 您可以选择 HDMI Matrix 的设置。

在 CONNECTIONS 菜单中……

- > 打开 HDMI MATRIX 菜单。
- > 将字段 MATRIX 设置为 YES。
- > 将 INPUTS 字段至少设置为您所连接的信号 源的相同数量。
- > 选择一个 IR 插孔。您不能选择 NONE。
- > 选择 IR TYPE 指出 TV 控制连接到 HDMI Matrix 的方式。
- > 选择一个 HDMI 插孔。您不能选择 NONE。
- > 按中心按钮保存 HDMI MATRIX 菜单。
- > 保存设置后,选择一个 HDMI Matrix 类型。
- > 按中心按钮, 保存设置。

如果以后您通过将 HDMI Matrix 字段设置为 NO 禁用已保存的 HDMI Matrix 设置, 那么仍 会保存 INPUTS 的设置。这意味着您以后将此 字段设置为 YES, 就会再次显示这些设置。

将信号源添加至系统……

必须在电视中重新注册连接到 HDMI Matrix 的 信号源。

输入的配置……

- > 逐个配置每个输入。
- > 按照屏幕说明命名每个输入。如果您没有给 输入命名, 就使用所选 PUC 列表中的名称。
- > 为特定输入选择 PUC 信号源。此信号源包括四类:SET-TOP BOX、DVD PLAYER/ RECORDER、VIDEO RECORDER和 OTHER。
- > 保存此输入设置后,您可以配置下一个输入。继 续本步骤直到所有已连接的输入都已配置。
- > 按中心按钮, 返回 CONNECTIONS 菜单。

HDMI MATRIX

INPUT 1	NONE
INPUT 2	NONE
INPUT 3	NONE
INPUT 4	NONE
INPUT 5	NONE
INPUT 6	NONE
INPUT 7	NONE
INPUT 8	NONE

文字电视广播

《入门指南》中描述了文字电视广播 保存最爱的文字电视广播页 的日常使用 但您还可以保存最喜爱 的文字电视广播页以备快速参考。

每个电视频道的文字电视广播服务有九个 您可能要快速阅读您的文字电视广播 MEMO MEMO 页可用。

要创建 MEMO 页……

- > 调出您经常看的页。
- > 使用导航按钮向左或向右将光标沿着菜单栏 > 按 TEXT 调出文字电视广播。 移动到 SETUP 然后按**中心**按钮。9个可用的 > 按 ◀ 或 ▶ 在各 MEMO 页间移动。 MEMO 域将以编号显示。第一个已经突显。 > 按 BACK, 退出文字电视广播。
- > 按中心按钮,保存当前页。光标会移到下一 个可用的 MEMO 域。
- 文字电视广播页。
- > 为每个需要保存的页面重复此步骤。
- > 若要退出 MEMO 设置, 请将光标移动到文字 黄色按钮。 电视广播菜单栏上的 BACK, 然后按**中心**按钮。 > 再按**黄色**按钮确定删除。
- > 按 BACK, 退出文字电视广播。

MEMO 页的日常使用

页,例如,在您准备去上班之前,您需要通过文 字电视广播服务了解一下外面的交诵状况。

要观看 MEMO 页……

要删除 MEMO 页……

- > 使用 Beo4 上的数字钮选择您要保存的下一 > 使用导航按钮向左或向右将光标移动到 SETUP 然后按中心按钮
 - > 将光标移到您要删除的 MEMO 页, 然后按

要观看节目的文字电视广播……

如果您希望特定节目的可用文字电视广播字幕 自动显示 那么请将文字电视广播字幕页保存为 MEMO 页 9. 但是 当文字电视广播信号源是 DVB-HD 时,不能显示字幕,当文字电视广播 在双屏幕显示时也不会显示字幕。

使用 Beo4 或 Beo5 操作其他设备

内置的 Peripheral Unit Controller 是已连接视频设备 (例如机顶盒、 录像机或 DVD 播放器) 与 Bang & Olufsen 遥控器之间的翻译器。

使用 Bang & Olufsen 遥控器来控制非 Bang & Olufsen 设备的功能。

打开设备时, 某些功能通过电视屏 幕上的层叠菜单显示, 或者如果您 使用 Beo4 遥控器, 则在 Beo5 显 示屏上显示。

若需了解有关设备提供的各种功 能的提示,请参阅产品自带指南。

Bang & Olufsen 并不支持所有连接的视频设备。若需了解更多关于支持设备的信息,请联系 Bang & Olufsen 零售商。

使用 Beo4 遥控器

当您使用 Beo4 遥控器时,打开设备后,某些 功能可直接通过 Beo4 进行操作。可通过在屏 幕上调出的层叠菜单使用各种附加功能。在此 菜单中,您可知道哪些 Beo4 按钮可启动某些 服务或功能。

您的 Bang & Oufsen 零售商可为您提供 "显 示映射"调查,该调查更详细地说明了使用 Beo4 操作已连接的设备。

- > 按下信号源按钮, 如 VMEM, 打开已连接的 设备。
- > 按 MENU 即可调出层叠菜单。
- > 按数字按钮启用您所需的功能,或按其中一 个颜色按钮启动某功能。

与主视听房电视连接的设备的层叠菜单不能在 链接房间的电视屏幕上显示。



层叠菜单的示例。Beo4 按钮显示于菜单的右 边,而其控制的功能则显示于左边。菜单上也 可能列出连接设备所附带的遥控器上的按钮。

直接操作 Beo4

若知道哪个 Beo4 按钮可启动所需功能, 您可 以启动该功能而无须先调出层叠菜单。

设备启动时……

- > 按其中一颜色按钮启动某功能。
- > 按住中心按钮, 在屏幕上调出 "Program Guide" 或 "Now/Next" 横幅, 但您所使用 的设备必须支持这些功能。
- > 使用 ▲ 和 ▼ 在各频道之间切换*。
- > 使用 ◀ 和 ▶ 快退或快进, 例如录像*。
- > 按 MENU 然后使用数字按钮激活您想要的 功能。

*此操作不适用于没有导航按钮的 Beo4。

使用设备菜单

使用 Beo5 遥控器

一旦您启动了连接的设备,您即可使用遥控器 来操作设备自带的菜单。

显示设备菜单时……

- > 使用导航按钮向上 下 左 右在菜单中移动。
- > 按**中心**按钮,选择并启动一项功能。
- > 按数字按钮在相关的菜单或服务中输入信 息。
- > 使用您所连接设备的菜单所示的颜色按钮。
- > 按 BACK 返回上一级菜单或按住 BACK 退 您若选择了已连接的设备作为信号源,按 Beo5 显示屏上操作机顶盒的按钮示例。 出全部菜单。

设备的主要功能可通过 Beo5 遥控器进行操 作。Beo5 遥控器并不支持所有功能。当您打 开设备时,可用的服务和功能将在 Beo5 显示 屏上出现。

- > 按下信号源按钮, 比如 DTV, 接通连接的设备。
- > 按 Beo5 显示屏上对应启用您所需功能的数 字按钮。

MENU 两次即可调出电视机的主菜单。



连接和操作音频系统

如果您的电视机装备了可选系统 模块 并使用 Master Link 线缆连 接了一个兼容的音频系统 您将受 益干一个集成的音频/视频系统。

使用连在申视机上的扬声器在您 的音频系统播放 CD 或打开电视 节目 将声音送到您的音频系统的 扬声器.

您的 AV 系统可以跟电视机一块摆 放在一个房间内或分开放在两个 房间 即是把包括扬声器在内的音 频系统放在一个房间, 电视机则另 置一房。

不是所有 Bang & Olufsen 音频系统都支 持与电视机的整合。

连接您的音频系统和申视机

使用 BeoLink 线缆 连接电视机和音频系统 上的 MASTER LINK 插孔。

使用 Beo4 讲行 AV 设置

您可使用 Beo4 为位于 AV 系统中的电视机设 定正确的 Option。先将整组系统改设为待机 状态。

电视机的 Option 设置……

- LIST.
- > 同时放开两个按钮。
- > 按 LIST. 然后使用导航按钮向上或向下在 Beo4 显示屏中调出 OPTION? 然后按中心 按钮。
- > 按 LIST. 然后在 Beo4 显示屏中调出 V.OPT . 然后输入对应的数字(1、2或4)。

音响系统的 Option 设置……

- > 在按住 Beo4 上的 按钮 (待机) 的同时 按 LIST.
- > 同时放开两个按钮。
- > 按 LIST. 然后使用导航按钮向上或向下在 Beo4 显示屏中调出 OPTION? 然后按中心 按钮。
- > 按 LIST. 然后使用导航按钮向上或向下在 Beo4 显示屏中调出 A.OPT 然后输入对应 的数字(0、1、2、4、5或6)。



如果电视机和音频系统放置在同一个房间内, 并日所有扬声器均与电视机连接 请将电视机 > 在按住 Beo4 上的● 按钮 (待机) 的同时 按 设置为 Option 2 音频系统设置为 Option 0.



如果电视机 (拥有或没有附带扬声器) 和音频 系统 (连接有一组扬声器) 放置在同一个房间内 请将电视机设置为 Option 1, 音频系统设置为 Option 1



如果音频系统放置一个房间, 电视机 (拥有或 没有附带扬声器) 放置在另一个房间, 请将电视 机设置为 Option 2, 音频系统设置为 Option 2。

使用 Beo5 进行 AV 设置

如果您的电视机设在一个 AV 系统中, 您可能 需要使用 Beo5 为它设置正确的 Option。先 将整组系统改设为待机状态。

电视机的 Option 设置……

- > 站在电视机前面。
- > 按住●按钮(待机),同时按**中心**按钮,在 Beo5 上调出 Setup 菜单。
- > 同时放开两个按钮。
- > 按 Option Pgm, 在 Beo5 上调出 Option 设 置显示信息。
- > 按与电视机摆放位置相对应的区域按钮, 例 如 Tv Area。

音响系统的 Option 设置……

- > 站在音响系统前面。
- > 按住 按钮 (待机),同时按**中心**按钮,在 Beo5 上调出 Setup 菜单。
- > 同时放开两个按钮。
- > 按 Option Pgm, 在 Beo5 上调出 Option 设 置显示信息。
- > 按与音响系统摆放位置相对应的区域按钮, 例如 Audio Area。

使用音频/视频系统

如果您将音频系统和电视机整合,您可以选择 当前的视频或音频节目的扬声器组合,并且在 音频系统上录下视频节目的声音。



如要聆听来自音频系统扬声器上电视信号源的 如要聆听来自音频系统扬声器上电视信号源的 声音, 而不打开屏幕, 请按 LIST, 并使用导航按 钮向上或向下从 Beo4 显示屏调出 AV, 然后按 TV。(Beo5:选择您的音频系统扬声器的区域,后再按一次TV。(Beo5:按TV,然后选择音频 然后按信号源按钮,如TV)。Beo5 和 Beo4 的 系统扬声器的区域,然后再按一次TV)。Beo5 说明分别位于左侧和右侧。



声音, 且打开屏幕, 请按 TV 和 LIST, 并使用导 航按钮向上或向下从 Beo4 显示屏调出 AV. 然 和 Beo4 的说明分别位于左侧和右侧。



若要聆听连接到电视的扬声器的音频声音,请 按 LIST, 然后使用导航按钮向上或向下从 Beo4 显示屏调出 AV, 然后按 CD。(Beo5:选择连接 到电视的扬声器的区域,然后按音频信号源按 钮, 如 CD)。Beo5 和 Beo4 的说明分别位于左 侧和右侧。

使用 BeoLink 系统分配声音和图像

如果您的电视机配置了可选系统 模块 您可以连接并设置 BeoLink 系统 这样就可以在链接房间里欣 赏图像,聆听声音了。

例如 您可以将摆在起居室内的申 视连接到放在另一间房的视频系 统或扬声器,让您可以随意"移动" 图像或声音到仟何房间。

如您安装了一套 BeoLink 分配系统。 您可以洗择使用主视听房 (例如起 居室) 或链接房间 (例如书房或卧 室)内的电视机。

在某些情况下,可能需要输入调节 器设置。

链接



须使用 Master Link 线缆.

- > 将 Master Link 线缆连接到电视机上标记为 向您的 Bang & Olufsen 零售商求助。 MASTER LINK 的插孔上。
- > 如果您也要分发视频信号, 在电视机上标记 无法将数码信号 (HDMI) 从主视听房电视机分 RF OUT 的插孔插一根普通的天线。接着将 发到链接房间系统。 天线线缆接到 RF Link Amplifier 上, 同时将 Master Link 线缆拉到链接房间。 遵循链接 房间的设备随附的说明书。

主视听房电视机和链接房间的系统的连接必如果音频系统已接到 Master Link 插孔而您又 想连接其它设备 Master Link 线缆必须一分为 二通过特备的分线盒, 与链接房间的线缆衔接。

系统调节器

若您的链接房间安装了音频系统,例如 BeoLink Active/Passive, 而您又选择在同一个房间内 装置不能链接的电视机, 您必须将系统调节器 设置为 ON。出厂设置为 AUTO, 如果您使用 可链接的 Bang & Olufsen 电视 必须使用该 设置。

若要启动系统调节器……

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- > 按中心按钮, 调出 OPTIONS 菜单, 并突出显 > 按中心按钮, 调出 OPTIONS 菜单, 并突出显 示 CONNECTIONS.
- > 按中心按钮 调出 CONNECTIONS 菜单 并 > 按中心按钮 调出 CONNECTIONS 菜单 并 突出显示 LINK TUNING。
- > 按中心按钮, 调出 LINK TUNING 菜单, 并突 > 按中心按钮, 调出 LINK TUNING 菜单, 并突 出显示 MODULATOR。
- > 使用导航按钮向左或向右即可 显示 ON。
- > 按中心按钮, 保存设置, 或……
- > ……长按 BACK 不保存退出全部菜单。

链接频率

举个例子,如果您所在区域的一个电视频道采 用的频率与 BeoLink 系统的出厂设置一样, 都是 599 MHz, 您必须将系统调节器调到不 占用的频率。在您改变主视听房电视机的链接 频率时,条必要确定链接房间的电视机也采用 相应的链接频率。

如果要改变链接频率……

- > 调出 TV SETUP 菜单并突出显示 OPTIONS。
- 示 CONNECTIONS.
- 突出显示 LINK TUNING。
- 出显示 FREQUENCY。
- > 使用导航按钮向左或向右即可找到未经使用 的频率。
- > 按中心按钮 保存设置 或……
- > ……长按 BACK 不保存退出全部菜单。

LINK TUNING	
FREQUENCY	599
TV SYSTEM	B/G
MODULATOR	AUTO

LINK TUNING 菜单。

599 0
B/G

LINK FREOUENCY 菜单。

在链接房间收听链接频率,显示测试图像。 FINE TUNE 仅在链接房间/Option 4 设置中可 用。

您的电视机在链接房间内

如果您在家中安装了 BeoLink 并且 选择将电视放在链接的房间内 您 可以通讨该电视机操作所有连接的 系统。

您必须按照以下所述的步骤连接在链接房 间使用的电视机:

- 1 给链接房间内的电视接通电源
- 2 使用遥控器,为链接房间的电视设置正 确的 Option
- 3 断开链接房间内电视的电源
- 4 进行必要的连接。
- 5 给链接房间内的电视重新接通电源。

Option 设置

若要整套系统操作正常,链接房间内的电视机 必须在与主视听房的电视连接之前设置正确 的 Option!

使用 Beo4 ……

- > 在按住 Beo4 上的 按钮 (待机) 的同时, 按 LIST.
- > 同时放开两个按钮。
- > 按 LIST 然后使用导航按钮向上或向下在 Beo4 显示屏中调出 OPTION? 然后按中心按钮。
- > 按 LIST, 然后使用导航按钮向上或向下在 *如果您连接电视准备在已连接其他链接系统 Beo4 显示屏中调出 V.OPT 然后按 6*。

使用 Beo5 ……

- > 站在链接房间电视机前面。
- > 按住 按钮 (待机), 同时按中心按钮, 在 Beo5 上调出 Setup 菜单。
- > 同时放开两个按钮。
- > 按 Option Pgm, 在 Beo5 上调出 Option 设 置显示信息.
- > 按与电视机摆放位置相对应的区域按钮。



的链接房间中使用,那么您必须将电视设置为 Option 5

链接房间的操作

您可以在链接房间内使用遥控器操作整组连 在链接房间收听立体声…… 接的系统。

只可使用其中一个房间的信号源……

- > 按您要使用的信号源的按钮 例如 RADIO。
- > 像平常一样操作所选择的信号源。

使用主视听房的信号源—两个房间具备同类 型的信号源……

- > 按 LIST 并使用导航按钮向上或向下调出 > 例如, 按 DTV, 启动与主视听房电视连接的 Beo4 显示屏的 LINK。(Beo5: 按 Link, 调 出一个信号源显示)。
- > 按您要使用的信号源的按钮, 例如 TV。
- > 如往常操作信号源。

使用链接房间的信号源一两个房间具备同类 型的信号源……

- > 按您要使用的信号源的按钮, 例如 TV。
- > 如往常操作信号源。

一般从主视听房内的视频源(例如机顶盒)发 送到链接房间的声音是单声道的。但是,您仍 然可以洗择立体声.

> 按 TV 即可打开电视。

- > 按 LIST 并使用导航按钮向上或向下调出 Beo4 显示屏的 AV。(Beo5: 按 AV, 调出一 个信号源显示)。
- 信号源、例如机顶盒。

使用此功能时,您不能将信号从主视听房内的 其它信号源发送到其它链接房间系统。



两台电视共处一室

若您将电视机放在已经有一台 Bang & Olufsen 电视机的房间, 而 这两台电视机又可以同时接收遥 控器所发出的指令, 您便需要更改 电视机的 Option 设置。这样才可 以避免同时启动两台电视。 当您用 Option 设置电视时, 断开您不想

设置的电视与电源的连接。这能确保只有 您想要设置的电视能接收到 Option 设置。

两台电视机共用一个遥控器

若要电视操作正常,将电视设置为正确的 Option 很重要,请参阅第41页了解有关 Option 设置的信息。如果您拥有 Beo4,您必须将电 视设置为 Option 4,如果您拥有 Beo5,您必 须将电视设置为正确的区域*。

Beo4 — 在 Option 4 中操作电视机……

在一般情况下,您只需要按一下遥控器上有关 的信号源按钮 (例如 TV)即可启动该信号源。 但是,在设置为 Option 4 的情况下,若您使 用的是 Beo4 您必须遵循下列步骤:

- > 按 LIST*并使用导航按钮向上或向下调出 Beo4 显示屏的 LINK。
- > 按一个信号源按钮, 例如 TV。

*为了在 Beo4 上显示 LINK, 您必须首先将其添加到 Beo4 功能列表中。 请参阅 Beo4 附带的《指南》。



Beo4 操作。



Beo5 操作。 *注意! 如需了解关于区域选择的信息, 请联系 Bang & Olufsen 零售商。